

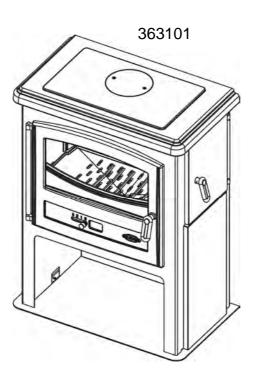
Réf notice : 4201-02

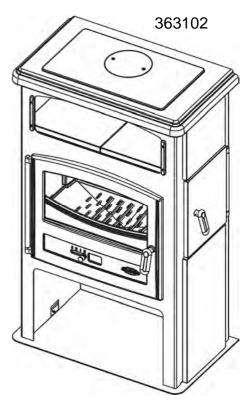
Indice : G Date : 06/09/12

# POÊLE BOIS ECO

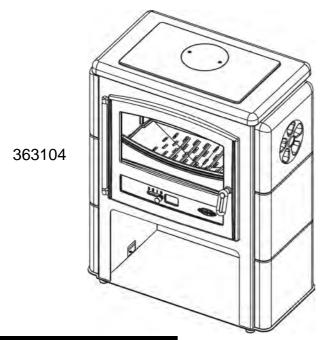
Version émaillé

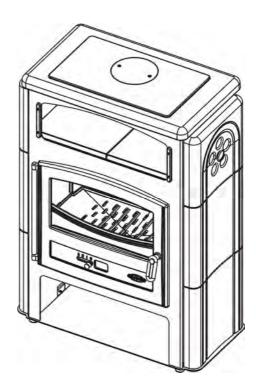






Version faïence





363105

Documentation à l'adresse de l'usager et de l'installateur



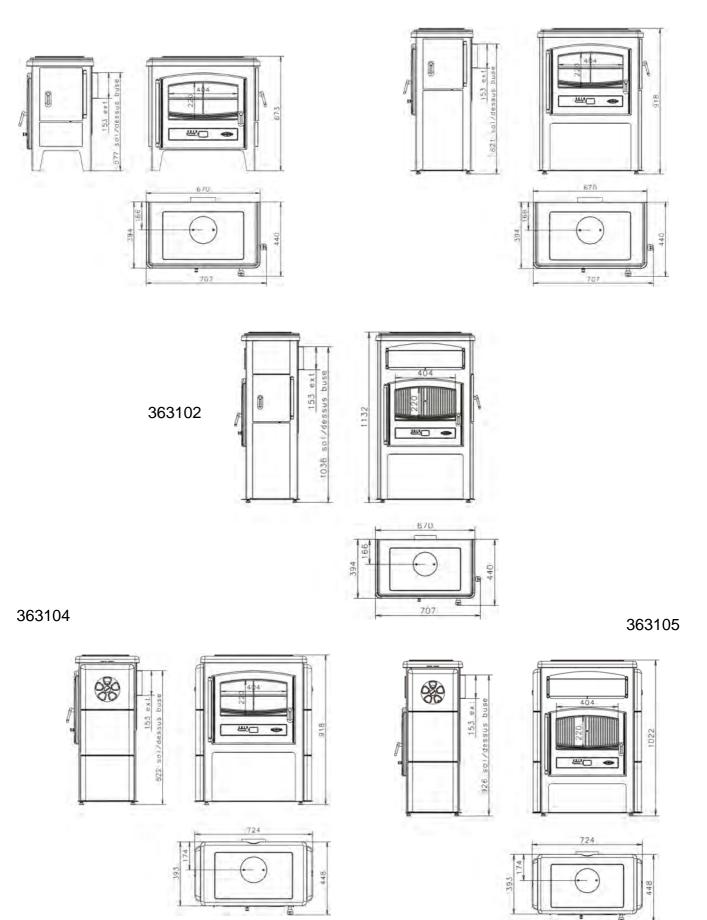
# Avant propos:

- Vous venez d'acquérir un poêle bois Eco et nous vous remercions de ce choix, témoignant ainsi de votre confiance.
- Ce poêle a été étudié, conçu et réalisé en France, avec soin pour vous donner entière satisfaction.
- Il est important de bien lire cette notice en entier avant l'installation de votre poêle.
- Il est recommandé de conserver cette notice, même après installation de votre poêle.

#### CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Cet appareil a été testé selon les critères de la norme Européenne NF EN 13240 : 2001 et A2 : 2005.

	362101	363101 - 363104	363102 - 363105
Foyer L x h xP	56 x 26 x 30 cm	56 x 26 x 30 cm	56 x 26 x 30 cm
Diamètre de buse	153 mm	153 mm	153 mm
Départ des fumées sur le dessus ou à l'arrière			
Chargement en façade, admettant des bûches jusqu'à	56 cm	56 cm	56 cm
Grandes vitres à vision panoramique en vitrocéramique (résistant jusqu'à 750°C)	9	10	11,5
Dimension de l'ouverture de chargement en façade	46 x 17 cm	46 x 17 cm	46 x 17 cm
Foyer en fonte			
Réglage de l'allure	manuel	manuel	manuel
Poids	105 kg	122 kg	136 Kg
Puissance calorifique	9 kW	10 kW	11,5 kW
Volume corrigé chauffé	130 à 330 m <sup>3</sup>	150 à 400 m <sup>3</sup>	180 à 500 m <sup>3</sup>
Durée de fonctionnement à allure normale	1 heure	1 heure	1 heure
Durée de fonctionnement à allure réduite	4 heures	4 heures	4 heures
Température moyenne des fumées à allure normale	318 °C	318 °C	318 °C
Débit massique des fumées	12,86 g/s	12,86 g/s	12,86 g/s
Rendement allure normale	71,6 %	71,6 %	71,6 %
Taux de CO dans les fumées	0,22 %	0,22 %	0,22 %
Taux de CO dans les fumées	8,76 %	8,76 %	8,76 %
Consommation à allure normale	3.8 Kg/h	3,8 Kg/h	3,8 Kg/h
Distance aux matériaux combustiblesarrière	25 cm	25 cm	25 cm
avant	150 cm	150 cm	150 cm
côtés	30 cm	30 cm	30 cm



#### INSTRUCTIONS DESTINÉES À L'INSTALLATEUR

- Toujours respecter les règles en vigueur dans le pays où l'appareil est installé. En France, le système d'évacuation des produits de combustion doit être réalisé en conformité avec le DTU 24.1 de Février 2006.
- S'assurer tout d'abord de la bonne qualité du conduit de cheminée. Son rôle est primordial. Il va conditionner le résultat final en assurant l'alimentation du foyer en air primaire et extraire les gaz de combustion.

La plupart des désagréments que vous pourriez rencontrer à l'utilisation sont liés à une défaillance du conduit de cheminée. Nous ne saurions trop insister sur ce point...

Il ne faut pas se contenter de se référer aux résultats obtenus avec un précédent appareil dont les besoins en air pouvaient être très différents...

- Une bonne cheminée doit être construite en matériau peu conducteur de la chaleur et ne pas se refroidir facilement.
- Le diamètre minimal du conduit pour le fonctionnement en porte fermée peut être de 150 mm sous réserve que le dimensionnement du conduit de fumée suivant la norme EN 13384.1 autorise cette dimension. Dès que cela est possible, nous conseillons l'utilisation d'un conduit ayant un diamètre intérieur de 180 mm.
- Toute diminution de cette section, même en sortie ne doit être tolérée, sous peine de réduire le débit de fumée, ce qui entraînerait des refoulements dans la pièce au moment de l'ouverture de la porte.
- La cheminée doit avoir son origine dans la pièce où est installé l'appareil.
- Les clapets de tirage sont interdits.
- Le conduit doit être parfaitement étanche.
- Le conduit de raccordement et le conduit de fumée ou tubage utilisés doivent être désignés G, c'est-à-dire résistant au feu de cheminée). Les appareils doivent être raccordés à des conduits désignés de 50°C de plus que la température déclarée pour l'appareil, quel que soit le mode raccordement.
- Sa hauteur ne doit pas être inférieure à 5 mètres et il doit déboucher convenablement à l'air libre à 0,40 m au moins au-dessus du faîtage ou de tout autre obstacle situé à moins de 8 mètres du conduit.
- Les dévoiements éventuels doivent être très couverts.
- Le tirage doit être compris entre 12 et 15 pascals en allure normale et doit chuter à 5 pascals environ au ralenti. En aucun cas il ne doit descendre en dessous de 12 pascals en allure normale sous peine de fonctionnement médiocre.

Si la dépression est trop importante, prévoir la pose d'un modérateur de tirage. Si la dépression est insuffisante, respecter les caractéristiques du conduit prescrites dans ce paragraphe.

• Si la section du conduit est surdimensionnée, le volume à réchauffer est trop grand et le tirage ne s'établit pas normalement. Dans ce cas, il y lieu de prévoir le tubage du conduit avec un produit agréé bois/charbon.

Tout tubage doit être conformes au DTU 24.1.Son dimensionnement répond à des règles de calcul précises (norme EN 13384.1) que seul un professionnel est apte à définir.

- Supprimer les poteries qui ne présentent pas une section de sortie d'au moins 2,5 dm<sup>2</sup>.
- Il est recommandé qu'une trappe de ramonage bien étanche soit placée 50 cm environ au dessous de l'axe du tuyau de fumée.
- Avant d'envisager le raccordement, il convient de s'assurer de la parfaite propreté du conduit. Si nécessaire, effectuer un ramonage.
- Les appareils doivent être installés conformément aux spécifications des D.T.U en vigueur, l'installation par un professionnel qualifié est recommandée. Toutes les réglementations nationales et locales doivent être respectées.
- Les extracteurs utilisés dans la même pièce ou dans le même espace que l'appareil peuvent perturber dangereusement le fonctionnement de celui-ci.
- Le fonctionnement simultané d'autres appareils dans le même espace que l'appareil peut générer des perturbations de tirage.
- Ne jamais obstruer les entrées d'air prévues dans la pièce. Les placer de telle façon que leurs obstructions soient difficilement réalisées, en effet l'appareil utilise de l'air qu'il prélève dans la pièce et il convient d'assurer son alimentation par un apport extérieur suffisant.
- Ces appareils ne sont pas prévus pour être raccordés à un conduit multiple.
- La buse est montée en usine, fixée à l'arrière (si raccordement arrière possible). Vous pouvez raccorder directement au conduit par l'intermédiaire d'un tuyau horizontal. Vous pouvez également raccorder par le dessus et dans ce cas, permuter la buse et le tampon.

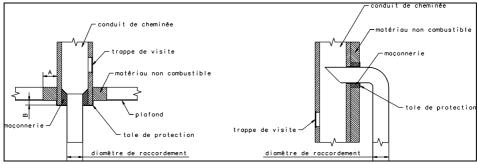
#### **IMPORTANT:**

- Bien vérifier que le sol a une capacité portante suffisante. Si nécessaire placer une plaque de répartition de charge, ou prendre toute mesure adéquate nécessaire.
- Si le sol est constitué de matériaux combustibles, il convient de le protéger convenablement à l'aide d'une plaque incombustible dépassant la face de l'appareil d'au moins 40 cm.
- Utiliser des tuyaux du diamètre prévu de préférence émaillés, car leur résistance à la corrosion est remarquable. Leur longueur devra être aussi courte que possible afin que la chaleur que conservent les fumées soit, comme il se doit, utilisée pour établir le tirage.
- Le mur arrière ne doit pas comporter d'éléments combustibles. Dans le cas contraire, il convient de le protéger efficacement (utilisation de matériaux classés Mo ou A2-s1,do). Une distance de sécurité aux matériaux combustibles arrière de 25 cm au moins doit être respectée.

- Les murs situés à gauche ou à droite de l'appareil doivent être écartés de l'appareil de 30 cm au moins, s'ils sont constitués de matériaux combustibles.
- Dans le cas d'un poêle traditionnel, le plafond doit être situé au moins à 80 cm du dessus de l'appareil.
- L'appareil rayonne naturellement et nous vous conseillons d'éloigner tout matériau combustible (chaises en bois, canapés,...) se trouvant face à l'avant de l'appareil au minimum de **150** cm.

### RACCORDEMENT AU CONDUIT DE CHEMINÉE

Il convient de raccorder l'appareil en accord avec le DTU 24.1. Les distances de sécurité entre les parois extérieures du conduit de raccordement et du conduit de cheminée de tout matériau combustible (A) doivent être conformes aux exigences de cette norme. Elles dépendent notamment du type de conduit, de sa résistance thermique, de sa classe de température. Aucune jonction ne doit se située dans l'épaisseur du plancher (prévoir le déport B).



Exemple d'un raccordement au conduit de cheminée

#### INSTRUCTIONS DESTINÉES A L'UTILISATEUR

- Avant d'utiliser l'appareil, lire la notice et les recommandations avec attention.
- L'appareil doit être installé dans le respect des réglementations nationales en vigueur dans le pays où est réalisée l'installation.
- L'installation par un professionnel est vivement recommandée.
- Ne jamais obstruer les entrées d'air prévues.
- L'appareil doit être raccordé à un conduit de cheminée ne desservant pas d'autres appareils. Il est inadapté pour le fonctionnement sur conduit multiple.
- Ne jamais apporter de modification non autorisée sur l'appareil.
- L'appareil n'est pas prévu pour fonctionner porte ouverte.
- Toutes les surfaces de l'appareil sont des surfaces actives (chaudes), il est impératif de prendre toutes précautions pour éviter les brûlures.
- Prendre toutes précautions pour tenir les enfants et les personnes âgées suffisamment à l'écart pour éviter les accidents.

#### ALLUMAGE - RÉGLAGE

- Ouvrir la porte.
- Introduire les matériaux usuels d'allumage, allumer (position max.) et faire un chargement modéré en laissant l'entrée d'air complètement ouverte.
- Pour aider à l'allumage, il est possible de laisser la porte entrebâillée quelques minutes, et ce, sous une surveillance constante.
- Quand le feu est bien pris, charger la quantité désirée et régler la combustion à l'aide du registre d'air ou du thermostat situé en règle général à l'arrière et à droite de l'appareil si celui-ci en est pourvu.

#### **REMARQUE:**

• Pendant le fonctionnement, éloigner de l'appareil toute matière pouvant être altérée par la chaleur : mobilier, papier, vêtements.

#### ATTENTION:

- En fonctionnement en allure normale, la poignée ne doit pas être manœuvrée à la main. Utiliser le gant pour effectuer l'opération. De plus, la chambre de combustion et le compartiment du cendrier doivent rester fermés pour éviter le refoulement des fumées, sauf lors de l'allumage, dur rechargement ou de l'enlèvement des résidus.
- Pendant le fonctionnement tenir la porte toujours fermée.
- Le chargement s'effectue par la porte avant ou par la porte latérale si l'appareil en est équipé.
- Pour l'allure normale, utiliser 4ou 5 bûches.

Pour l'allure au ralenti, laisser le feu jusqu'à ce que le lit de braises soit bien tombé, charger ensuite 1 ou 2 grosses bûches puis régler le registre d'air ou le thermostat au minimum si l'appareil en est pourvu.

NOTA: La durée du ralenti va dépendre du bois utilisé et du tirage. Ne pas charger plus de 25 cm de hauteur de combustible.

#### CONDUITE DE L'APPAREIL

- Toujours suivre les instructions.
- Lors des premiers allumages, n'effectuer que des chargements limités pour vérifier la bonne marche de l'ensemble. Augmenter graduellement les charges de bois et ce, sur plusieurs jours.
- Ne pas utiliser l'appareil comme un incinérateur.
- N'utiliser que le combustible recommandé.
- Ne pas faire fonctionner si la vitre est cassée ou fêlée. Faire procéder à son remplacement avant toute réutilisation. Nous vous recommandons de contacter votre revendeur pour le remplacement de la vitre contre facturation. Nous insistons sur la nécessité de remplacer en même temps, les joints de porte et de vitre et surtout de ne pas la serrer trop fort au remontage afin de permettre sa dilatation.
- Après une longue période d'arrêt, s'assurer que le conduit n'est pas obstrué, ainsi que le tuyau de raccordement et les passages des fumées dans l'appareil.

#### **Chargement: RECOMMANDATION TRÈS IMPORTANTE**

Pour effectuer un chargement, il convient que le feu soit suffisamment bas. Ne pas ouvrir la porte si des flammes hautes sont visibles, car lors de l'ouverture de la porte elles risqueraient d'être appelées.

Toujours ouvrir la porte très doucement pour laisser le tirage s'établir et éviter ainsi le refoulement de fumée.

#### IMPORTANCE DU COMBUSTIBLE

Cet appareil doit vous donner entière satisfaction. Cependant il ne faut pas oublier qu'un appareil quel qu'il soit ne peut que libérer l'énergie contenue dans le combustible qu'il brûle.

S'il vous semble que votre appareil chauffe mal, on peut affirmer que :

- Soit la quantité de combustible brûlé est trop faible.
- Soit le combustible brûlé n'a pas suffisamment d'énergie disponible.

Ne brûler que du bois sec ayant au moins 2 ans d'abatage (36 mois seraient meilleurs encore). Nous vous conseillons fortement l'utilisation de bois labellisé NF bois de chauffage.

En principe, tous les bois ont le même pouvoir calorifique pour le même poids. Le bois dur sera intéressant parce qu'il est plus dense et souvent moins humide.

L'humidité contenue dans le bois varie de 15% pour du bois sec à 50% pour du bois humide. Penser qu'il faudra beaucoup d'énergie pour vaporiser cette eau.

L'énergie disponible pour le chauffage sera de 4,16 kWh par Kilo de bois sec. Elle ne serait plus que de 1,73 kWh pour du bois à 50% d'humidité.

L'utilisation du bois humide entraînerait, de plus, des condensations dans la cheminée, ce qui l'encrasserait rapidement et risquerait, à terme, de produire des feux de cheminée.

#### **DÉCENDRAGE**

- Vider le cendrier au moins tous les 2 à 3 jours suivant l'utilisation. Cette opération doit se faire avec une précaution, en prenant bien soin d'utiliser le gant pour transporter le cendrier et la clé à crochet pour manœuvrer le tiroir.
- Ne jamais laisser les cendres s'amonceler dans le cendrier jusqu'au contact de la grille. Celle-ci ne serait plus refroidie et se détériorerait rapidement.

#### RAMONAGE

- Faire ramoner votre cheminée par un professionnel par un moyen mécanique au moins deux fois par an, dont un pendant la saison de chauffe. Un certificat doit vous être remis par l'entrepreneur. Il est également possible d'entretenir les conduits avec un produit adapté. Toutefois, cela n'exclut en rien le ramonage mécanique obligatoire.
- Vérifier l'appareil et assurez-vous que les joints de porte sont en bon état, les remplacer si nécessaire.
- Nettoyer complètement l'intérieur de l'appareil sans oublier les carneaux de passage des fumées.
- Nettoyer le hublot avec le GODIN NET spécial vitre (réf. 0009).
- En cas de feu de cheminée fermer le registre d'air et appeler les pompiers.

#### **ENTRETIEN**

Faire vérifier l'appareil par une personne compétente au moins une fois par an.

#### **ATTENTION**

- LORS DES PREMIERS ALLUMAGES IL EST NÉCESSAIRE DE FAIRE FONCTIONNER L'APPAREIL À ALLURE MODÉRÉE, AFIN DE PERMETTRE AUX PIÈCES DE SE DILATER NORMALEMENT.
- LES POIGNÉES SONT CHAUDES PENDANT LE FONCTIONNEMENT. UTILISER LE GANT (si fourni).
- LE GANT NE DOIT ÊTRE UTILISÉ QUE POUR MANŒUVRER LA POIGNÉE. IL N'EST PAS ADAPTÉ POUR LA MANIPULATION D'OBJETS EN IGNITION. IL N'EST PAS ÉTANCHE AUX LIQUIDES. NE PAS UTILISER CONTRE LES RISQUES CHIMIQUES.
- VEILLER À DÉPOSER VOTRE GANT APRÈS CHAQUE UTILISATION À UN ENDROIT DÉPOURVU DE RESIDUS DE COMBUSTION (Cendres) ET NON CHAUD.

Ne pas s'inquiéter si des émissions de fumée et une odeur un peu âcre se manifestent aux premiers allumages, ceci étant dû à la peinture des différentes pièces. Ces phénomènes peuvent persister plusieurs jours.

#### Entretien de la fonte et de l'acier

Tout poêle acier ou fonte nécessite un minimum d'entretien, après chaque hiver, pendant la saison chaude, afin de préserver sa tenue dans le temps. En effet, lorsqu'un poêle fonctionne, il n'y a aucune possibilité d'oxydation des pièces constituant l'appareil. Elle n'a lieu que pendant un arrêt prolongé.

Les pièces fonte s'entretiennent régulièrement à l'aide de pâte à fourneau noire (réf 0012). Celle-ci s'applique à froid, tel un cirage et nécessité, dès qu'elle est sèche, un lustrage avec un chiffon doux.

De la peinture haute température (gris fonte réf 0001) aérosol peut aussi être utilisée pour obtenir une finition plus nette sur les parties extérieures du poêle. Veiller, avant l'application de la peinture, à enlever toute trace d'oxydation à l'aide d'une toile émeri de faible grain.

Les poêles tout fonte avec une finition extérieure émaillée nécessitent l'entretien intérieur du foyer.

L'entretien est d'autant plus indispensable dans le cas d'appareils installés dans des maisons occupées occasionnellement.

Tous nos produits d'entretien sont répertoriés dans notre catalogue général (pâte à fourneaux, peinture, nettoyage des vitres, produits de ramonage, etc.). Vous pouvez vous les procurer par l'intermédiaire de nos revendeurs.

#### Mise en garde particulière concernant la porte foyer :

Nos portes sont équipées sur leurs axes de vis pointeau ou de rondelles freins.

ATTENTION: Lors du démontage éventuel de la porte par votre installateur (remplacement de la vitre,...) il est important de replacer sur les axes de cette porte des rondelles freins (neuves) et/ou les vis pointeau d'origine.

### PIÈCES DE REMPLACEMENT

Si après de longues années le remplacement de certaines pièces s'avère nécessaire ; adressez-vous à votre FOURNISSEUR ou à tout autre PROFESSIONNEL DE NOTRE MARQUE.

Précisez-lui les indications portées sur la PLAQUE SIGNALÉTIQUE, celle-ci est placée à l'ARRIÈRE DE L'APPAREIL ou sur le BON DE GARANTIE, à conserver impérativement même après la date de péremption.

En possession des nomenclatures et de toute la documentation technique relative à notre fabrication, celui-ci sera en mesure de vous fournir rapidement toute pièce de remplacement et procéder aux réparations nécessaires.

Ne jamais utiliser de pièces de remplacement qui n'auraient pas été fournies par la société GODIN S.A. Ne jamais apporter de modifications à l'appareil sans autorisation.

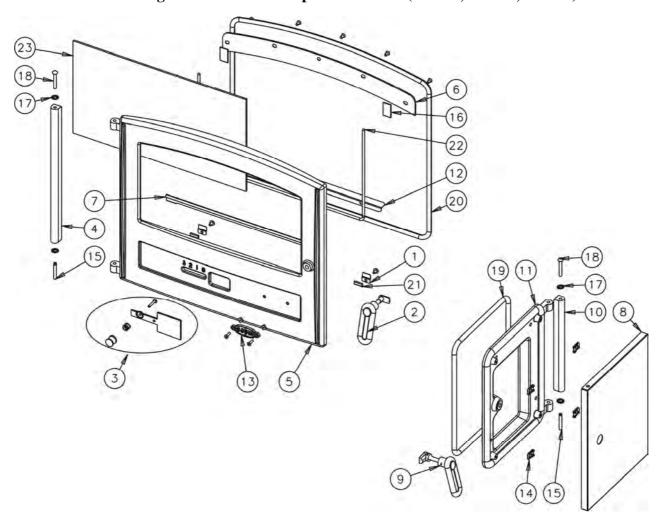
# RESPONSABILITÉ

Nous vous rappelons que la responsabilité du constructeur se limite au produit tel qu'il est commercialisé et que l'installation et la mise en service sont sous la responsabilité entière de l'installateur qui devra intervenir selon les règles de l'art et suivant la prescription de la notice.

Afin d'améliorer constamment la qualité de ses produits, la société GODIN S.A. se réserve le droit de modifier ses appareils sans préavis.

# NOMENCLATURE ET ÉCLATÉ

# Porte chargement et latéral des poêles émaillés (362101, 363101, 363102)

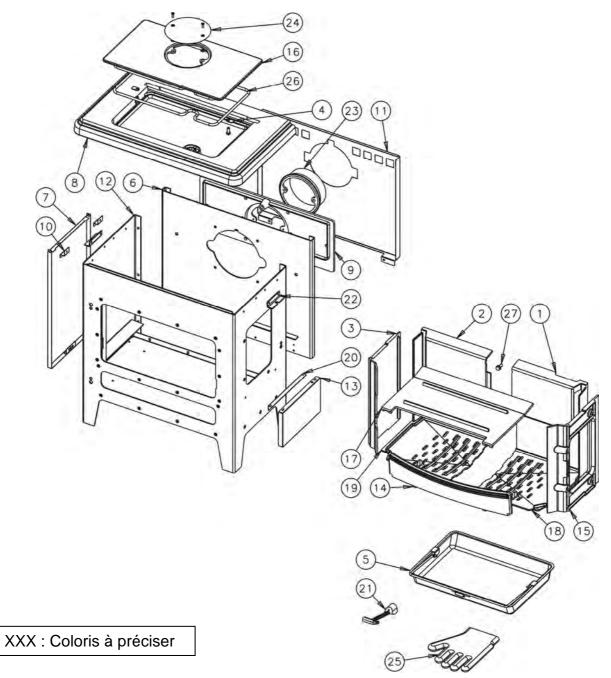


N°	Nb	Désignation	Codification
01	2	Fixe vitre	1 2071 3152 18
02	1	Poignée porte chargement	1 2839 3260 98
03	1	Volet réglage d'air	1 4137 3260 98
04	1	Chape porte foyer	1 2867 3260 53
05	1	Porte foyer	1 2861 3260 01
06	1	Conduit supérieur air	1 4173 3260 53
07	1	Elément applique inférieur	1 2819 3260 22
80	1	Panneau porte latérale	1 2830 362101 XXX
09	1	Poignée cote	1 8157 362101 098
10	1	Crapaudine porte latérale	1 2943 362101 001
11	1	Porte chargement	1 2831 362101 001
12	1	Déflecteur inferieur	1 0128 363102 018
13	1	écusson	1 8501 6726 11
14	4	Ecrou rapid nut 0955 M5 (1mm)	00001304496
15	2	Goupille cannelée 6x40	00001305127
16	2	Joint plat 20 autocollant lg70mm	00001308199
17	4	Ressort seul RS6	00001307254
18	2	Rivet acier TR 6x40	00001305507
19	1	Tresse Ø11.5 lg1100mm	00001305426
20	1	Tresse Ø11.5 lg1900mm	00001305426
21	2	Tresse Ø5 autocollant lg20mm	00001304860
22	1	Tresse Ø6 lg1000mm	00001304689
23	1	Verre réfractaire 240x435xep4	00001305235

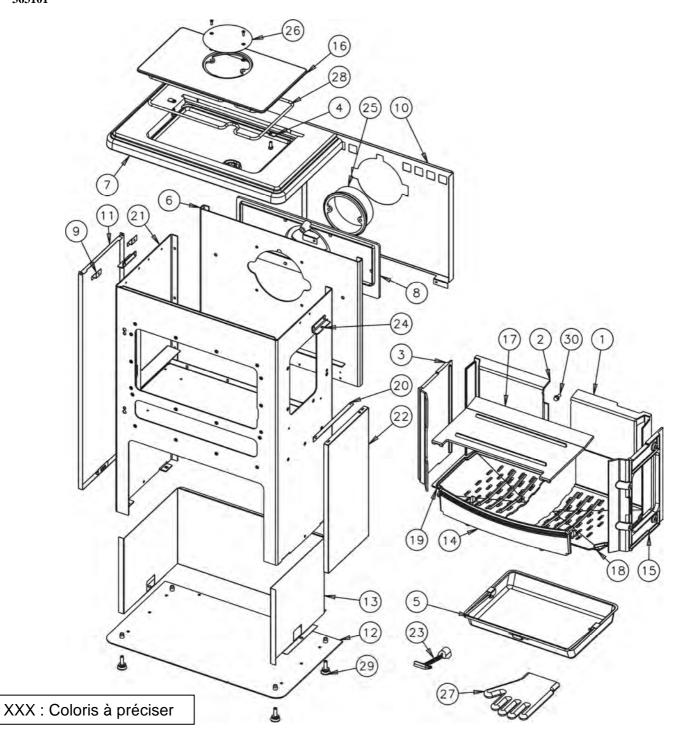
XXX : Coloris à préciser

# Eclatés version côtés émaillés

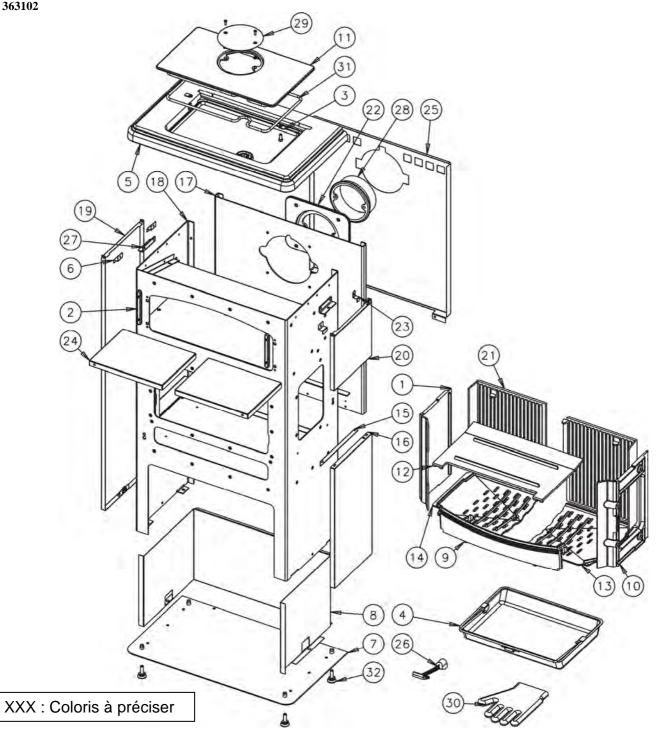
# 362101



N°	Nb	Désignation	Codification	N°	Nb	Désignation	Codification
01	1	Cote droit boite de circulation	2 4360 3101 00	15	1	Cote intérieur droit	1 0405 362101 000
02	1	Cote gauche boite de circulation	2 4361 3101 00	16	1	couvercle	1 1201 362101 001
03	1	Plaque foyer	4 0164 3101 00	17	1	déflecteur	1 0131 362101 000
04	2	Loquet de fermeture	1 2890 3147 00	18	1	Support foyer droit	2 0368 362101 001
05	1	Tiroir cendres	1 3315 3260 00	19	1	Support foyer gauche	2 0369 362101 001
06	1	derrière	1 2401 3260 53	20	1	Equerre latérale	1 2258 362101 000
07	1	Panneau cote	1 2320 3260 XXX	21	1	Cle a crochet	1 4101 3720 01
08	1	dessus	1 1101 3260 53	22	2	Patte fixation dessus	1 1160 3760 00
09	1	Siege de buse	2 4322 3260 01	23	1	Buse ronde 153 exterieur	2 4312 5743 01
10	2	Cale cote extérieur	1 2350 3260 53	24	1	Tampon buse (153)	1 1431 5743 00
11	1	Plaque protection	1 2420 3260 00	25	1	Gant bouclette T10	00001307770
12	1	corps	1 2507 362101 098	26	1	Tresse Ø10.5 lg1500mm	00001304691
13	1	Panneau jonction	1 2160 362101 XXX	27	1	Vis M8THx20 avec rondelle	00001301145
14	1	chenet	1 0306 362101 000				

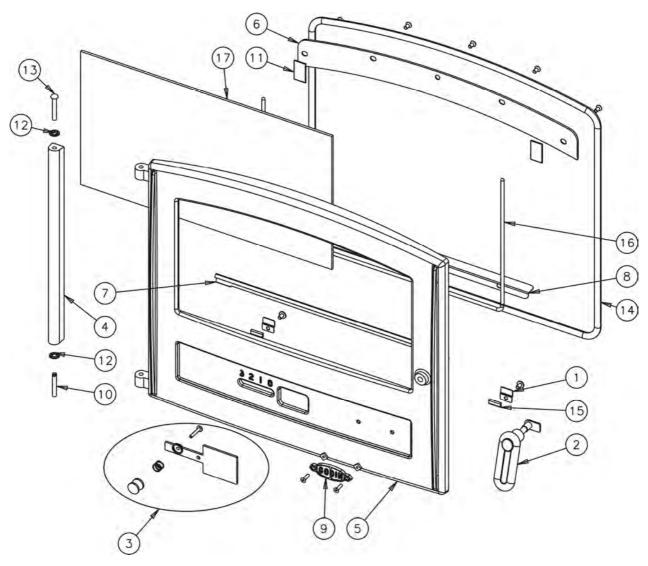


N°	Nb	Désignation	Codification	N°	Nb	Désignation	Codification
01	1	Cote droit boite de circulation	2 4360 3101 00	16	1	couvercle	1 1201 362101 001
02	1	Cote gauche boite de circulation	2 4361 3101 00	17	1	déflecteur	1 0131 362101 000
03	1	Plaque foyer	4 0164 3101 00	18	1	Support foyer droit	2 0368 362101 001
04	2	Loquet de fermeture	1 2890 3147 00	19	1	Support foyer gauche	2 0369 362101 001
05	1	Tiroir cendres	1 3315 3260 00	20	1	Equerre latérale	1 2258 362101 000
06	1	derrière	1 2401 3260 53	21	1	corps	1 2507 363101 098
07	1	dessus	1 1101 3260 53	22	1	Panneau jonction	1 2160 363101 XXX
80	1	Siege de buse	2 4322 3260 01	23	1	Cle a crochet	1 4101 3720 01
09	2	Cale cote extérieur	1 2350 3260 53	24	2	Patte fixation dessus	1 1160 3760 00
10	1	Plaque protection	1 2420 3260 00	25	1	Buse ronde 153 exterieur	2 4312 5743 01
11	1	Panneau cote	1 2320 3261 XXX	26	1	Tampon buse (153)	1 1431 5743 00
12	1	socle	1 2215 3261 98	27	1	Gant bouclette T10	00001307770
13	1	Plaque protection	1 2420 3261 53	28	1	Tresse Ø10.5 lg1500mm	00001304691
14	1	chenet	1 0306 362101 000	29	4	Verin a vis d30 M10 lg30	00001306750
15	1	Cote intérieur droit	1 0405 362101 000	30	1	Vis M8THx20 avec rondelle	00001301145



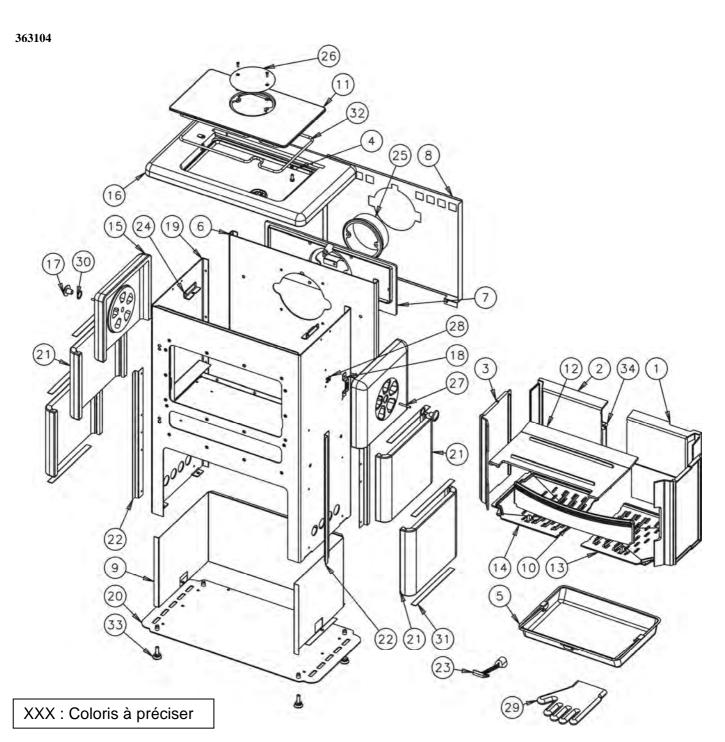
N°	Nb	Désignation	Codification	N°	Nb	Désignation	Codification
01	1	Plaque foyer	4 0164 3101 00	17	1	derrière	1 2401 363102 053
02	2	Chape porte four	1 2750 3147 01	18	1	corps	1 2507 363102 098
03	2	Loquet de fermeture	1 2890 3147 00	19	1	Panneau cote	1 2320 363102 XXX
04	1	Tiroir cendres	1 3315 3260 00	20	1	Panneau cote droit	1 2321 363102 XXX
05	1	dessus	1 1101 3260 53	21	2	Plaque foyer	1 0164 363102 053
06	3	Cale cote extérieur	1 2350 3260 53	22	1	Siege de buse	1 4322 363102 001
07	1	socle	1 2215 3261 98	23	1	Cale cote extérieur	1 2350 363102 053
08	1	Plaque protection	1 2420 3261 53	24	2	Fond four mobile	1 3110 363102 XXX
09	1	chenet	1 0306 362101 000	25	1	Plaque protection	1 2420 363102 000
10	1	Cote intérieur droit	1 0405 362101 000	26	1	Cle a crochet	1 4101 3720 01
11	1	couvercle	1 1201 362101 001	27	2	Patte fixation dessus	1 1160 3760 00
12	1	déflecteur	1 0131 362101 000	28	1	Buse ronde 153 exterieur	2 4312 5743 01
13	1	Support foyer droit	2 0368 362101 001	29	1	Tampon buse (153)	1 1431 5743 00
14	1	Support foyer gauche	2 0369 362101 001	30	1	Gant bouclette T10	00001307770
15	1	Equerre latérale	1 2258 362101 000	31	1	Tresse Ø10.5 lg1500mm	00001304691
16	1	Panneau jonction	1 2160 363101 XXX	32	4	Verin a vis d30 M10 lg30	00001306750

# Porte chargement des poêles faïence (363104, 363105)



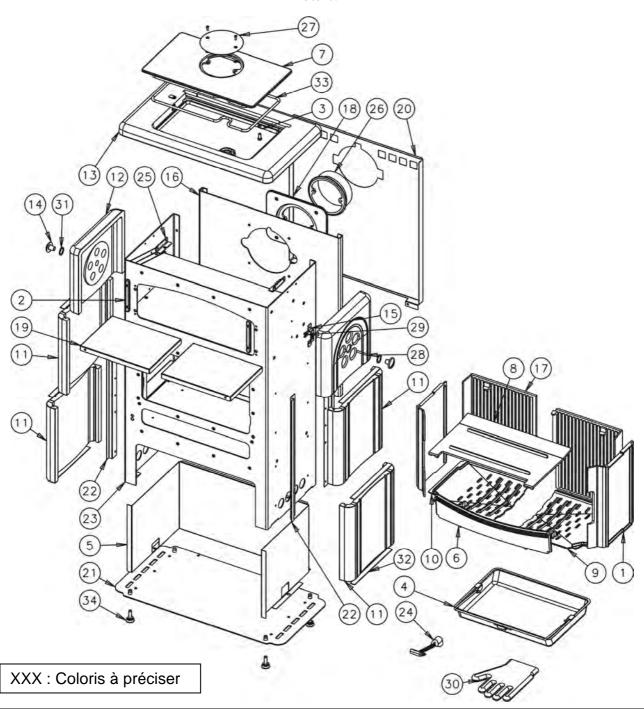
N°	Nb	Désignation	Codification
01	2	Fixe vitre	1 2071 3152 18
02	1	Poignée porte chargement	1 2839 3260 98
03	1	Volet réglage air	1 4137 3260 98
04	1	Chape porte foyer	1 2867 3260 53
05	1	Porte foyer	1 2861 3260 01
06	1	Conduit supérieur air	1 4173 3260 53
07	1	Elément applique inférieur	1 2819 3260 22
80	1	Déflecteur inferieur	1 0128 363102 018
09	1	Ecusson	1 8501 6726 11
10	1	Goupille cannelée 6x40	00001305127
11	2	Joint plat autocollant lg70mm	00001308199
12	2	Ressort seul RS6	00001307254
13	1	Rivet acier TR 6x40	00001305507
14	1	tresseØ11.5 lg1900mm	00001305426
15	2	Tresse Ø5 autocollant lg20mm	00001304860
16	1	TresseØ6 lg 1000mm	00001304689
17	1	Verre réfractaire 240x435xep4	00001305235

XXX : Coloris à préciser



N°	NIL	Décimation	Codification	N°	NIh	Décimation	Codification
	Nb	Désignation			Nb	Désignation	
01	1	Cote droit boite de circulation	2 4360 3101 00	18	2	Fixe cote extérieur	1 2371 362103 053
02	1	Cote gauche boite de circulation	2 4361 3101 00	19	1	corps	1 2507 363104 098
03	2	Plaque foyer	4 0164 3101 00	20	1	socle	1 2215 363104 098
04	2	Loquet de fermeture	1 2890 3147 00	21	4	Cote extérieur bas	1 2315 363104 XXX
05	1	Tiroir cendres	1 3315 3260 00	22	4	Equerre latérale de cote	1 2369 363104 053
06	1	derrière	1 2401 3260 53	23	1	Clé a crochet	1 4101 3720 01
07	1	Siege de buse	2 4322 3260 01	24	2	Patte fixation dessus	1 1160 3760 00
80	1	Plaque protection	1 2420 3260 00	25	1	Buse ronde extérieur 153ext	2 4312 5743 01
09	1	Plaque protection	1 2420 3261 53	26	1	Tamppon buse	1 1431 5743 00
10	1	chenet	1 0306 362101 000	27	2	Bout filete M6x45	00001301873
11	1	couvercle	1 1201 362101 001	28	2	Ecrou rapid nut 0956 M6	00001305442
12	1	déflecteur	1 0131 362101 000	29	1	Gant bouclette T10	00001307770
13	1	Support foyer droit	2 0368 362101 001	30	2	Joint eau 26x34	00001307524
14	1	Support foyer gauche	2 0369 362101 001	31	6	Joint plat 20 autoccollantlg280mm	00001308199
15	2	Cote extérieur haut	1 2316 362103 XXX	32	1	TresseØ10.5 lg 1500mm	00001304691
16	1	dessus	1 1101 362103 053	33	4	Verin a visd30 M10 lg30	00001306750
17	2	Ecrou borgne	1 9231 362103 000	34	1	Vis M8THx20 avec rondelle	00001301145

# 363105



N°	Nb	Désignation	Codification	N°	Nb	Désignation	Codification
01	2	Plaque foyer	4 0164 3101 00	18	1	Siege de buse	1 4322 363102 001
02	2	Chape porte four	1 2750 3147 01	19	2	Fond four mobile	1 3110 363102 XXX
03	2	Loquet de fermeture	1 2890 3147 00	20	1	Plaque protection	1 2420 363102 000
04	1	Tiroir cendres	1 3315 3260 00	21	1	socle	1 2215 363104 098
05	1	Plaque protection	1 2420 3261 53	22	4	Equerre latérale	1 2369 363104 053
06	1	chenet	1 0306 362101 000	23	1	corps	1 2507 363105 098
07	1	couvercle	1 1201 362101 001	24	1	Cle a crochet	1 4101 3720 01
08	1	déflecteur	1 0131 362101 000	25	2	Patte fixation dessus	1 1160 3760 00
09	1	Support foyer droit	2 0368 362101 001	26	1	Buse ronde 153 exterieur	2 4312 5743 01
10	1	Support foyer gauche	2 0369 362101 001	27	1	Tampon buse (153)	1 1431 5743 00
11	4	cote extérieur	1 2304 362103 XXX	28	2	Bout filete M6x45	00001301873
12	2	Obturateur latéral	1 2326 362103 XXX	29	2	Ecrou rapid nut 0956 M6	00001305442
13	1	dessus	1 1101 362103 053	30	1	Gant bouclette T10	00001307770
14	2	Ecrou borgne	1 9231 362103 000	31	2	Joint eau 26x34	00001307524
15	2	Fixe cote extérieur	1 2371 362103 053	32	6	Joint plat 20 autocollant lg 280mm	00001308199
16	1	derrière	1 2401 363102 053	33	1	Tresse Ø10.5 lg1500mm	00001304691
17	2	Plaque foyer	1 0164 363102 053	34	4	Verin a vis d30 M10 lg30mm	00001306750

#### **GARANTIE CONTRACTUELLE GODIN**

Tous nos appareils bénéficient d'une garantie de 2 ans (sauf insert bois - foyers fermés bois) contre tout défaut à compter de leur date de vente aux utilisateurs, dans les limites du respect des conditions d'installation, d'utilisation, et d'entretien spécifiées sur la notice livrée avec l'appareil.

A l'exclusion des pièces en contact direct avec les températures importantes pouvant subir des déformations suite à des phénomènes d'usure qui sont garanties 1 an en échange standard, telles que :

- les plaques décor, les plaques de cotés lorsqu'elles sont démontables, les grilles et soles foyères,
- les déflecteurs, les chicanes, les clapets, les chenets, le cendrier,
- les briques réfractaires,
- les mécanismes d'articulation, (Charnières de porte four des cuisinières, poignées, Etc.)
- les mécanismes de relevage,
- les ventilateurs, les thermostats de surchauffe de nos appareils équipés d'une soufflerie,
- les organes de contrôle de températures, thermostats de four, résistances, ventilateurs chaleur tournante des cuisinières gaz électricité.
- les brûleurs, les catalyseurs, les anneaux de brûleur des appareils fioul,
- les bouilleurs des cuisicentrals bois charbon.

Nos appareils sont conçus spécialement pour que ces pièces puissent être remplacées dans le cadre de l'entretien de votre appareil.

Certaines pièces bénéficient d'une garantie de durée supérieure :

3 ans sur les corps de chauffe en fonte ou en acier de nos chaudières de chauffage central.

Les inserts bois (foyers fermés bois) bénéficient d'une garantie de 5 ans (Corps de chauffe de l'appareil uniquement, à l'exclusion des pièces en contact direct avec les températures importantes et soumises à usure, énumérées ci-dessus qui sont garanties 1 an).

Notre garantie se limite à l'échange de l'élément reconnu défectueux par notre Service Après Vente. Elle exclut toute indemnité, dommages et intérêts, frais de main d'œuvre et transport.

Au cas ou la réparation s'avérerait trop onéreuse par rapport au prix de l'appareil, la décision de changer ou de réparer l'appareil, appartient seule au Service Après Vente de la S.A. GODIN.

#### Ne sont pas couvert par la garantie : LES VITRES DE NOS APPAREILS

En effet, en ce qui concerne les vitres vitrocéramiques, ces dernières peuvent résister à des chocs thermiques de l'ordre de 750°. Les éventuelles casses ne pouvant provenir que d'un choc mécanique lors de l'utilisation, d'un remontage mal adapté ou de sa manutention, ces dernières ne pouvant être échangées dans le cadre de garantie.

De même que les joints qui sont considérés comme pièces d'usure sont exclus de la garantie.

La garantie ne prendra pas effet lorsque :

- Les avaries qui résulteraient de l'utilisation de l'appareil avec un combustible autre que celui préconisé dans nos notices ;
- Les détériorations de pièces provenant d'éléments extérieurs (refoulement de cheminée, effets d'orages, humidité, pression ou dépression non conforme, choc thermique, etc.);
- Les anomalies, détériorations ou accidents provenant de chute, choc, négligence, défaut de surveillance ou d'entretien de l'acheteur :
- L'utilisation ou usage anormal de l'appareil dans des conditions différentes de celles pour lesquelles il a été construit ; c'est le cas par exemple du non respect de nos notices techniques (mauvais raccordement électrique, fonctionnement à sec d'une chaudière, etc.)
- Toutes modifications, toutes transformations ou toutes interventions effectuées par un personnel ou une entreprise non qualifiée ou réalisées avec des pièces de rechange non d'origine ou non agréées par le constructeur ;

L'installation, le montage, les frais de démontage et les conséquences de l'immobilisation de l'appareil, résultant des opérations de garantie n'incombent pas à la S.A. GODIN.

En conséquence, la S.A. GODIN ne peut tenu être responsable des dégâts matériels ou des accidents de personnes, consécutifs à une installation non conforme aux dispositions légales et réglementaires ainsi qu'aux non respect des recommandations de la notice de l'appareil (par exemple, absence de raccordement à une prise de terre, mauvais tirage de cheminée, etc.).

Dans un souci constant d'améliorer nos fabrications, nous nous réservons le droit de modifier sans préavis nos appareils. Toutes les dimensions et caractéristiques annoncées sont sujettes à variation en fonction des impératifs techniques.

En cas d'appel en garantie, veuillez vous munir obligatoirement d'une copie de la facture, du bon de garantie comportant les références de l'appareil, le cachet du revendeur, la date de mise en service de l'appareil, et de contacter votre revendeur pour toute réclamation.

> Chaudières – Cuisinières – Appareils de chauffage – Fonderie GODIN S.A. - 532, rue Sadi Carnot - 02120 GUISE - France

Nous vous rappelons que le Service Après Vente doit être assuré par le revendeur, ou l'installateur, responsable sur place, que nous ne traitons pas directement avec les particuliers.

Tout client particulier s'adressant directement à notre société, sera renvoyé automatiquement chez son revendeur, et devra s'adresser auprès de lui, pour tout problème de Service Après Vente ou commercial.

Société Anonyme au capital de 1.562.820 € TVA N°FR 82 835 480 294 RC Saint-Quentin B 835 480 294 internet: http://www.godin.fr